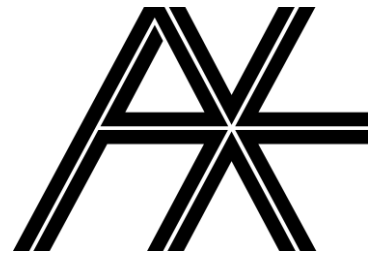


Aargauer Kunsthaus

Aargauerplatz  
5001 Aarau

kunsthhaus@ag.ch  
aargauerkunsthhaus.ch  
+41 62 835 23 30



## Règlement intérieur de l'Aargauer Kunsthaus

Cher public,

Nous vous souhaitons la bienvenue à l'Aargauer Kunsthaus.

Le règlement intérieur vise à rendre votre séjour au musée aussi agréable que possible et à protéger les personnes et les œuvres d'art. Pour assurer la sécurité du fonctionnement du musée, il s'applique à tous les visiteurs.

### Bagages

Veuillez déposer tous vos bagages d'une taille supérieure à DIN A4, les autres objets et les parapluies dans le vestiaire situé au sous-sol. Pour les casiers, il vous faut une pièce de deux francs qui vous sera rendue. Le personnel de la réception peut aussi vous fournir un jeton. Veuillez également laisser vos manteaux dans le vestiaire et ne pas les porter au bras. Les poussettes et les déambulateurs sont bien entendu autorisés dans les salles d'exposition.

### Chiens & animaux

Les chiens d'aveugles et autres chiens de thérapie sont les bienvenus dans les espaces de l'Aargauer Kunsthaus.

### Photographier, filmer & enregistrer

Il est permis de photographier à des fins privées à l'aide de téléphones et d'appareils numériques compacts. Les œuvres qui ne peuvent être photographiées sont munies de la mention correspondante. Il n'est pas permis d'utiliser des flashes ou des trépieds, ni des équipements professionnels ou des perches à selfie.

Pour pouvoir photographier et filmer à des fins commerciales ou scientifiques, il faut une autorisation préalable de notre responsable de la communication ([christina.omlin@ag.ch](mailto:christina.omlin@ag.ch)). Une fois en possession de cette autorisation, vous recevez une carte de visiteur que vous êtes prié de porter de manière visible.

### Téléphoner

Par respect pour les autres visiteurs, nous vous prions de ne pas téléphoner dans les salles d'exposition mais uniquement dans le foyer.

### Dessiner & écrire

Il n'est permis de dessiner et d'écrire qu'au crayon. Veuillez utiliser un support approprié.

### Restauration

Il n'est pas permis de consommer des boissons ou de la nourriture dans les salles d'exposition. Nous vous invitons à vous sustenter avant, pendant ou après votre visite dans le café du musée. Dégustez les différentes friandises que propose le Kunsthaus Café. Si vous avez apporté un pique-nique, veuillez le manger dans le beau jardin du Rathaus, situé juste au-dessus du musée, où vous pourrez facilement vous asseoir.

### Enfants & familles

Nous sommes ravis que des enfants viennent voir nos expositions. Nous vous fournissons volontiers, à la caisse du musée, un cahier de croquis et un crayon. Il contient des exercices de dessin que les enfants (de 6 à 12 ans) peuvent faire seuls ou avec de l'aide. Nous partons du principe que les personnes qui accompagnent les enfants les surveilleront, s'en occuperont et veilleront à la sécurité des œuvres. Notre service de médiation propose régulièrement des workshops passionnants pour les familles et des cours pour les enfants. Vous en saurez plus en visitant notre site web ou en posant directement vos questions au service de médiation ([kunstvermittlung@ag.ch](mailto:kunstvermittlung@ag.ch)).

Une table à langer est mise à votre disposition au rez-de-chaussée. N'hésitez pas à contacter nos collaborateurs à la réception/caisse si besoin.

### Sécurité

- Veuillez ne pas vous appuyer sur les murs et rester à distance raisonnable des œuvres.
- Veuillez ne pas obstruer les passages et les issues de secours.
- N'empruntez les issues de secours surveillées qu'en cas d'urgence et sur instruction.
- Veuillez noter que vous êtes responsables des dégâts que vous causez et que vous aurez à en assumer le coût.
- Faites confiance à notre personnel, qui est bien formé, et suivez ses instructions.
- En cas d'afflux important de visiteurs, nous nous réservons le droit de limiter temporairement l'accès du musée.
- Veuillez déposer à la caisse les objets que vous trouvez dans le musée.
- Il est strictement interdit de fumer dans le bâtiment.

En entrant dans l'Aargauer Kunsthaus, vous acceptez le règlement intérieur et les instructions du personnel destinés à assurer la sécurité des personnes et des œuvres. L'Aargauer Kunsthaus et ses collaborateurs vous remercient de votre compréhension et de votre soutien.

La direction